



**CITY OF LA PUENTE
NOTICE OF OFFICES AND NOMINATIONS**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that pursuant to § 10224.5 of the Elections Code of the State of California, relating to the General Municipal Election to be held in the City of La Puente on Tuesday, November 5, 2024, the following officers are to be elected:

For three (3) Members of the City Council for full terms of four (4) years.

I, Martha Torres, City Clerk Elections Official certify I have furnished nomination papers to the incumbents listed below for each of the three (3) open offices:

David E. Argudo
Nadia Mendoza
Gabriel Quiñones

Nomination papers may be obtained at La Puente City Hall, located at 15900 E. Main St. La Puente, CA 91744.

Completed nomination papers may be filed at La Puente City Hall during the nomination period between July 15, 2024, through August 9, 2024, at 4:30 p.m.

To schedule an appointment to obtain nomination papers, or return completed nomination papers, please contact the City Clerk’s Office at 626-855-1500.

City Hall office hours, as posted, are:

Monday through Thursday 7:30 a.m. – 5:30 p.m.
Friday 7:30 a.m. – 4:30 p.m.

Martha Torres, MPA
City Clerk/Elections Official

Posted: July 29, 2024

**CIUDAD DE LA PUENTE
AVISO DE CARGOS Y NOMINACIONES**

POR MEDIO DE LA PRESENTE SE COMUNICA que, en conformidad del § 10224.5 del Código Electoral del Estado de California, las Elecciones Municipales Generales se van a llevar a cabo en la Ciudad de La Puente el martes 5 de noviembre de 2024, para elegir los siguientes cargos:

Tres (3) miembros del Concejo Municipal por términos completos de cuatro (4) años.

Yo, Martha Torres, Secretaria Municipal/Funcionaria Electoral, certifico que he proporcionado los documentos de nominación a los titulares que se enumeran a continuación para cada uno de los tres (3) cargos disponibles:

David E. Argudo
Nadia Mendoza
Gabriel Quiñones

Se puede obtener la documentación para la nominación en el Ayuntamiento de La Puente, ubicado en 15900 E. Main St. La Puente, CA 91744.

Los documentos de nominación completos se pueden presentar en el Ayuntamiento de La Puente durante el período de nominación entre el 15 de julio de 2024 y el 9 de agosto de 2024, a las 4:30 p.m.

Para hacer una cita para obtener los documentos de nominación o devolver los documentos de nominación completos, comuníquese con la Oficina de la Secretaria Municipal al 626-855-1500.

El horario de atención del Ayuntamiento, tal como está publicado, es:

De lunes a jueves de 7:30 a. m. a 5:30 p. m.
Viernes 7:30 am – 4:30 pm

Martha Torres, MPA
Secretaria Municipal/Funcionaria Electoral

Publicado: 29 de julio de 2024

拉朋地市根據《加利福尼亞州選舉法》之第 10224.5 條，將於 2024 年 11 月 5 日，星期二舉行市政選舉，以選出以下官員。現據此法通知如下：

三 (3) 名市議員，其各自任期均為四 (4) 年。

我，Martha Torres（瑪莎·托瑞絲），本市選舉事務書記官，在此聲明，我已向下列三 (3) 位現任市議員發送了他們就此三個空位提名參選的提名文件。他們是：

David E. Argudo（大衛·E·阿古多）
Nadia Mendoza（納迪亞·門多沙）
Gabriel Quiñones（加布里埃爾·奎諾內斯）

如您需要提名文件可在拉朋地市政府大樓領取，地址：15900 E. Main St. La Puente, CA 91744。

填寫完成後，提名文件可在 2024 年 7 月 15 日至 8 月 9 日下午 4:30 的提名有效期間向拉朋地市政府提交。

如需預約索取提名文件或提交已填妥的提名文件，請致電 626-855-1500，與市政府書記官辦公室聯絡。

市政府大樓辦公時間如下：

週一至週四上午 7:30 至下午 5:30
週五上午 7:30 至下午 4:30

瑪莎·托瑞絲，MPA（公共行政管理學碩士）

市職員/選舉事務書記官

發布日期：2024 年 7 月 29 日

拉朋地市根据《加利福尼亚州选举法》之第 10224.5 条，将于 2024 年 11 月 5 日，星期二举行市政选举，以选出以下官员。现据此法通知如下：

三 (3) 名市议员，其各自任期均为四 (4) 年。

我，Martha Torres（玛莎·托瑞丝），本市选举事务书记官，在此声明，我已向下列三 (3) 位现任市议员发送了他们就此三个空位提名参选的提名文件。他们是：

David E. Argudo（大卫·E·阿古多）

Nadia Mendoza（纳迪亚·门多沙）

Gabriel Quiñones（加布里埃尔·奎诺内斯）

如您需要提名文件可在拉朋地市政府大楼领取，地址：15900 E. Main St. La Puente, CA 91744。

填写完成后，提名文件可在 2024 年 7 月 15 日至 8 月 9 日下午 4:30 的提名有效期间向拉朋地市政府提交。

如需预约索取提名文件或提交已填妥的提名文件，请致电 626-855-1500，与市政府书记官办公室联络。

市政府大楼办公时间如下：

周一至周四上午 7:30 至下午 5:30

周五上午 7:30 至下午 4:30

瑪莎·托瑞絲，MPA（公共行政管理學碩士）

市職員/選舉事務書記官

发布日期：2024 年 7 月 29 日